(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro





(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 3. Mai 2001 (03.05.2001)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 01/31397 A1

Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): WILKHAHN WILKENING + HAHNE GMBH

(51) Internationale Patentklassifikation7: 21/28, 21/30

G03B 21/60,

21/20, 21/30

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP00/10172

(22) Internationales Anmeldedatum:

16. Oktober 2000 (16.10.2000)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität:

199 51 306.6

25. Oktober 1999 (25.10.1999) I

+ CO. [DE/DE]; Fritz-Hahne-Str. 8, 31848 Bad Münder (DE).

(72) Erfinder; und

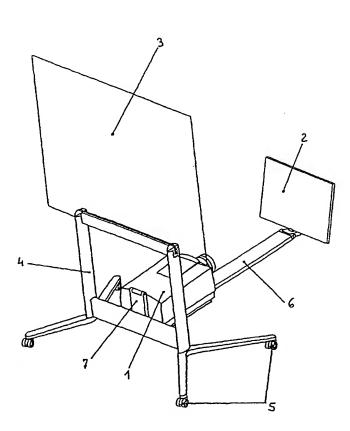
(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): IGLSEDER, Heinrich [DE/DE]; Im Fasanenkamp 10, 31552 Rodenberg (DE). THODE, Jürgen [DE/DE]; Albert-Niemann-Str. 14, 30171 Hannover (DE). REMMERS, Burkhard [DE/DE]; Detmoldstrasse 3, 30171 Hannover (DE). ENGLISCH, Michael [DE/DE]; Sierichstrasse 164, 22299 Hamburg (DE).

(74) Anwälte: TETZNER, Volkmar usw.; Van-Gogh-Strasse 3, 81479 München (DE).

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: PROJECTION WALL

(54) Bezeichnung: PROJEKTIONSWAND



- (57) Abstract: The invention relates to a projection wall, comprising a projector (1), a deviation mirror and an image panel (3) and characterised in that the projection wall is mobile. The arrangement of the projector, deviation mirror (2) and image panel in relation to each other (2) can be adjusted to a use position or a transport position at option and the image panel has a sensitive, interactive surface for influencing the information that is represented.
- (57) Zusammenfassung: Projektionswand mit einem Projektor (1), einem Umlenkspiegel und einer Bildplatte (3), dadurch gekennzeichnet, daß die Projektionswand mobil ausgebildet ist, wobei die relative Anordnung von Projektor, Umlenkspiegel (2) und Bildplatte wahlweise in eine Gebrauchsstellung oder eine Transportstellung gebracht werden kann und daß die Bildplatte eine sensitive, interagierende Oberfläche zur Beeinflussung der dargestellten Informationen aufweist.

WO 01/31397 A1

- (81) Bestimmungsstaaten (national): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH. CN, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EE, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SI, SK, SL, TJ, TM, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZW.
- (84) Bestimmungsstaaten (regional): ARIPO-Patent (GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZW), eurasisches Patent (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches Patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI.

FR, GB, GR. IE, JT, LU, MC, NL, PT. SE), OAPI-Patent (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Veröffentlicht:

- Mit internationalem Recherchenbericht.

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes, und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

Projektionswand

Die Erfindung betrifft eine Projektionswand mit einem Projektor, einem Umlenkspiegel und einer Bildplatte.

5

10

Aus der Praxis ist eine Projektionswand mit einem Projektor, einem Umlenkspiegel und einer Bildplatte bekannt, wobei die auf der Bildplatte darzustellenden Informationen (beispielsweise Daten, Bilder oder sonstige
Informationen) über einen mit dem Projektor verbundenen
Rechner zuführbar sind. Die Bildplatte hat somit die
Funktion eines mit dem Rechner verbundenen Bildschirms,
wobei die Bildplatte gegenüber herkömmlichen Bildschirmen wesentlich größer ausgebildet werden kann und sich
dadurch insbesondere für das Ansehen und Betrachten der
dargestellten Informationen durch eine Personengruppe
eignet.

15

Der Erfindung liegt nun die Aufgabe zugrunde, eine Projektionswand anzugeben, die vielseitiger einsetzbar ist.

20

Erfindungsgemäß wird diese Aufgabe durch die Merkmale des Anspruches 1 gelöst.

25

Weitere Ausgestaltungen der Erfindung sind Gegenstand der Unteransprüche.

30

Die erfindungsgemäße Projektionswand besteht im wesentlichen aus einem Projektor, einem Umlenkspiegel und einer Bildplatte, wobei die Projektionswand mobil ausgebildet ist, und die relative Anordnung von Projektor, Umlenkspiegel und Bildplatte wahlweise in eine Gebrauchsstellung oder eine Transportstellung gebracht

- 2 -

werden kann. Ferner weist die Bildplatte eine sensitive, interagierende Oberfläche zur Beeinflussung der dargestellten Daten auf.

In einer weiteren Ausgestaltung der Erfindung weist die Bildplatte eine sensitive, insbesondere eine berührungssensitive Oberfläche zur Beeinflussung der dargestellten Informationen auf. Die Bildplatte könnte beidrucksensitive, spielsweise eine wärmesensitive, bewegungssensitive, ortsauflösende oder widerstandssensitive, interagierende Oberfläche aufweisen. Es besteht somit die Möglichkeit, auf die vom Projektor auf der dargestellten Informationen Bildplatte unmittelbar, beispielsweise durch Berührung der Oberfläche, zugreifen.

In einer besonderen Ausgestaltung der Projektionswand besteht die Möglichkeit, wenigstens zwei nebeneinanderstehende Bildplatten zweier Projektionswände zur Bildung einer gemeinsamen Gesamtbildplatte zu koppeln.

Weitere Vorteile und Ausgestaltungen der Erfindung werden anhand der Beschreibung und der Zeichnung näher erläutert.

In der Zeichnung zeigen

5

10

15

20

25

30

- Fig.1 eine dreidimensionale Darstellung der Projektionswand in der Gebrauchsstellung,
- Fig.2 eine Seitenansicht der Projektionswand in der Gebrauchsstellung,

5

15

20

25

30

WO 01/31397 PCT/EP00/10172

- 3 -

Fig.3 eine Seitenansicht der Projektionswand in der Transportstellung,

Fig.4 eine erste Anordnung von mehreren Projektionswänden und

Fig.5 eine zweite Anordnung von mehreren Projekionswänden.

Die in den Fig.1 bis 3 dargestellte Projektionswand besteht im wesentlichen aus einem Projektor 1, einem Umlenkspiegel 2 und einer Bildplatte 3, die an einem gemeinsamen Halterungsgestell 4 befestigt sind.

Das Halterungsgestell weist Rollen 5 auf, durch die die Mobilität der Projektionswand gewährleistet ist.

Der Umlenkspiegel 2 ist wiederum an einem Schwenkarm 6 befestigt, der gelenkig um eine Schwenkachse 7 am Halterungsgestell 4 gelagert ist. Im dargestellten Ausführungsbeispiel ist auch der Projektor 1 am Schwenkarm 6 gehaltert. Durch Schwenken des Schwenkarms 6 um die Schwenkachse 7 läßt sich die relative Anordnung von Projektor, Umlenkspiegel und Bildplatte wahlweise in eine Gebrauchsstellung (Fig.1, Fig.2) oder eine Transportstellung (Fig.3) bringen.

Ist der Umlenkspiegel 2, wie im dargestellten Ausführungsbeispiel, zudem gelenkig am Schwenkarm 6 befestigt, kann dieser in der Transportstellung eingeklappt werden, wie in Fig.3 dargestellt.

Die Bildplatte ist vorzugsweise etwa vertikal zur Standfläche ausgerichtet. Der Projektor strahlt das

WO 01/31397

5

10

15

20

25

30

PCT/EP00/10172

Bild über den Spiegel 2 von hinten auf die Bildplatte 3, welches dann für einen Betrachter von vorne auf der Bildplatte sichtbar wird.

Zur Visualisierung des vom Projektor über den Umlenkspiegel 12 eingestrahlten Bildes wird die Bildplatte beispielsweise durch eine mit einem holographischen Film beschichtete Glasplatte gebildet.

Zur Erzeugung der darzustellenden Bilddaten steht der Projektor 1 zweckmäßigerweise mit einem Rechner in Verbindung. Der in der Zeichnung nicht dargestellte Rechner kann wahlweise am Halterungsgestell befestigt oder von diesem entfernt aufgestellt werden. Die Verbindung zwischen Rechner und Projektor kann über Kabel oder berührungslos erfolgen.

Die Bildplatte der Projektionswand ist auf der einem Betrachter zugewandten Seite mit einer sensitiven, interagierenden Oberfläche zur Beeinflussung der dargestellten Informationen versehen. Die Bildplatte kann zu diesem Zweck beispielsweise eine drucksensitive, wärmesensitive, bewegungssensitive, ortsauflösende oder widerstandssensitive Oberfläche aufweisen. Der Benutzer der Projektionswand kann somit die dargestellten Daten und Informationen nicht nur betrachten, sondern über die Bildplatte auch unmittelbar auf die dargestellten Informationen Einfluß nehmen. Dies setzt natürlich voraus, daß die sensitive Oberfläche mit dem Rechner gekoppelt ist, um den Zusammenhang zwischen dem über dem Projektor dargestellten Bild und den Eingriff über die sensitive Oberfläche zu erkennen.

- 5 -

5

10

15

20

25

30

Die Bildplatte 3 ist somit auf der einen Seite mit einer holographischen Oberfläche und auf der anderen Seite mit einer sensitiven, interagierenden Oberfläche versehen. Das Zusammenspiel beider Oberflächen ermöglicht somit ein interaktives Arbeiten direkt auf der Bildplatte.

Die Projektionswand weist vorzugsweise eine in der Zeichnung nicht näher dargestellte Sendeeinheit zur Übertragung von Daten sowie eine Empfangseinheit zum Empfang von Daten auf.

Darüber hinaus steht die Projektionswand mit einem Rechner in Verbindung, und es sind Mittel zur Kommunikation mit dem Rechner vorgesehen. Diese Kommunikationsmittel können beispielsweise durch eine Waage gebildet werden, durch die das Gewicht eines auf der Waage abgelegten Gegenstands mit Daten und/oder Informationen auf der Bildplatte verknüpft wird. Es besteht auch die Möglichkeit, daß die Kommunikationsmittel zur Identifikation des Benutzers vorgesehen und zumindest teilweise durch Hardware gebildet werden.

Durch die Mobilität der Projektionswand ist diese nicht nur alleine vielseitig einsetzbar, sondern kann auch mit weiteren Projektionswänden zu einer zusammenwirkenden Gesamtanordnung zusammengestellt werden. In den Figuren 4 und 5 sind zwei Beispiele für solche Anordnungen dargestellt. In Fig.4 sind drei Projektionswände nebeneinander aufgestellt, wobei die drei Bildplatten eine gemeinsame Gesamtbildplatte bilden. Hierzu weist jede Projektionswand Mittel zur Kopplung mit einer benachbarten Bildplatte auf. Diese Kopplungsmittel können durch mechanische, elektrische, optische, akustische,

PCT/EP00/10172

WO 01/31397

5

10

15

20

25

magnetische Mittel gebildet werden. In diesem Zusammenhang sind auch Kombinationen, wie beispielsweise eine elektromagnetische Kopplung, denkbar. Die Kopplung zwischen zwei oder mehreren Bildplatten könnte jedoch auch über eine geeignete Software erfolgen, wobei die hierfür erforderlichen Eingaben direkt über die sensitive, interagierende Oberfläche der Bildplatte erfolgen könnte.

- 6 -

Während in Fig.4 die Bildplatten 3 in einer Ebene angeordnet werden, sind die Bildplatten 3 in der in Fig.5 gezeigten Anordnung bogenförmig ausgerichtet. Je nach Anwendung können auch beliebig andere Anordnungen gewählt werden.

Die oben beschriebenen Projektionswände können einzeln oder in einer Zusammenstellung auf vielfältige Weise eingesetzt werden. Neben der Funktion von herkömmlichen Pinboards und Schreibtafeln eignet sich die Bildplatte beispielsweise auch zur Darstellung und Bearbeitung großer Zeichnungen oder Pläne. Auch lassen sich Bilder und Filme problemlos über die Bildplatte übertragen. Durch eine oder mehrere Bildplatten, die beispielsweise in der in Fig.5 gezeigten Anordnung aufgestellt werden, könnten beispielsweise auch Videokonferenzen abgehalten werden.

- 7 -

Patentansprüche:

5

10

15

20

25

30

1. Projektionswand mit einem Projektor, einem Umlenkspiegel und einer Bildplatte,

dadurch gekennzeichnet,

daß die Projektionswand mobil ausgebildet ist, wobei die relative Anordnung von Projektor, Umlenkspiegel und Bildplatte wahlweise in eine Gebrauchsstellung oder eine Transportstellung gebracht werden kann

und daß die Bildplatte eine sensitive, interagierende Oberfläche zur Beeinflussung der dargestellten Informationen aufweist.

- 2. Projektionswand nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Projektor, der Umlenkspiegel und die Bildplatte an einem gemeinsamen Halterungsgestell befestigt sind.
- 3. Projektionswand nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß das Halterungsgestell verfahrbar ausgebildet ist.
- 4. Projektionswand nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Umlenkspiegel an einem Schwenkarm befestigt ist, der gelenkig am Halterungsgestell gelagert ist, wobei der Umlenkspiegel durch Schwenken des Schwenkarms wahlweise in die Gebrauchs- oder Transportstellung gebracht werden kann.

- 8 -

5. Projektionswand nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, daß auch der Projektor auf dem Schwenkarm angeordnet ist.

6. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, gekennzeichnet durch Mittel zur
Kopplung wenigstens zweier Bildplatten zweier nebenanderstehender Projektionswände zur Bildung einer
gemeinsamen Gesamtbildplatte.

10

5

7. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Projektionswand mit einem Rechner in Verbindung steht.

15

 Projektionswand nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Projektor über den Rechner ansteuerbar ist.

20

9. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die
Projektionswand mit einem Rechner in Verbindung
steht und die Bildplatte eine sensitive, interagierende Oberfläche zur Beeinflussung der dargestellten
Informationen aufweist, wobei die sensitive Oberfläche mit dem Rechner in Verbindung steht.

30

25

10. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Bildplatte auf ihrer einen Seite eine holographische Oberfläche und auf ihrer anderen Seite eine sensitive, interagierende Oberfläche aufweist.

- 9 -

11. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Projektionswand ferner eine Sendeeinheit zur Übertragung von Daten aufweist.

5

12. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Projektionswand ferner eine Empfangseinheit zum Empfang von Daten aufweist.

10

13. Projektionswand nach einem oder mehreren der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die
Projektionswand mit einem Rechner in Verbindung
steht und ferner Mittel zur Kommunikation mit dem
Rechner vorgesehen sind.

15

14. Projektionswand nach Anspruch 13, dadurch gekennzeichnet, daß die Kommunikationsmittel eine Waage aufweisen, durch die das Gewicht eines auf der Waage abgelegten Gegenstands mit Daten und/oder Informationen auf der Bildplatte verknüpft wird.

25

20

15. Projektionswand nach Anspruch 13, dadurch gekennzeichnet, daß die Kommunikationsmittel zur Identifikation des Benutzers vorgesehen sind und zumindest teilweise durch Hardware gebildet werden.

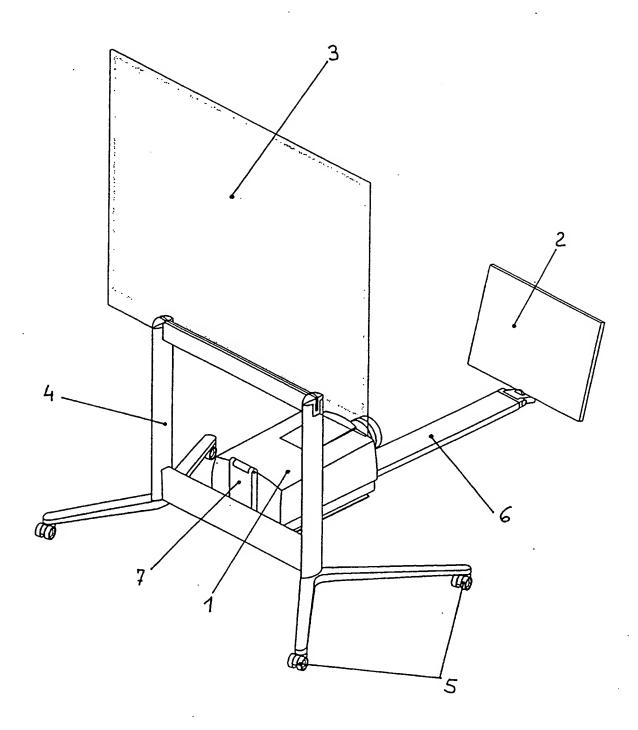


Fig.1

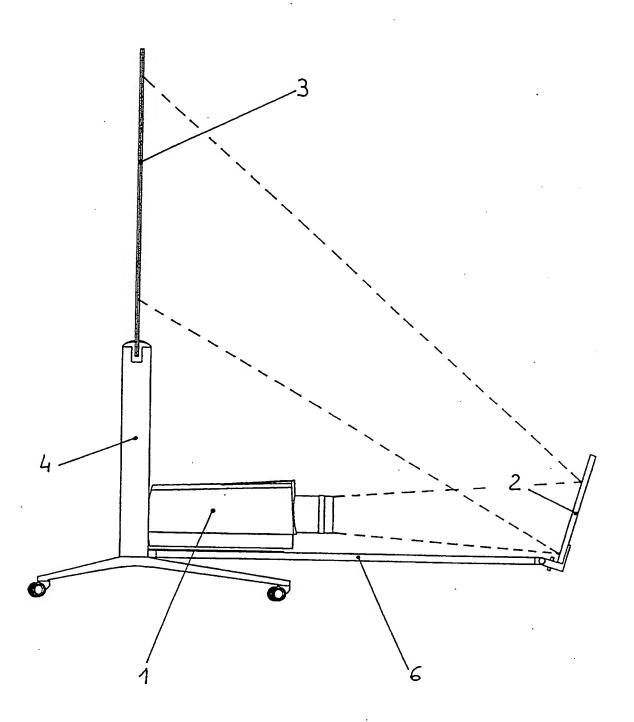


Fig.2

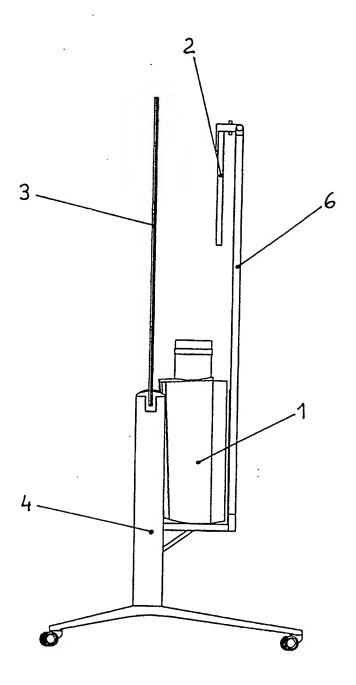
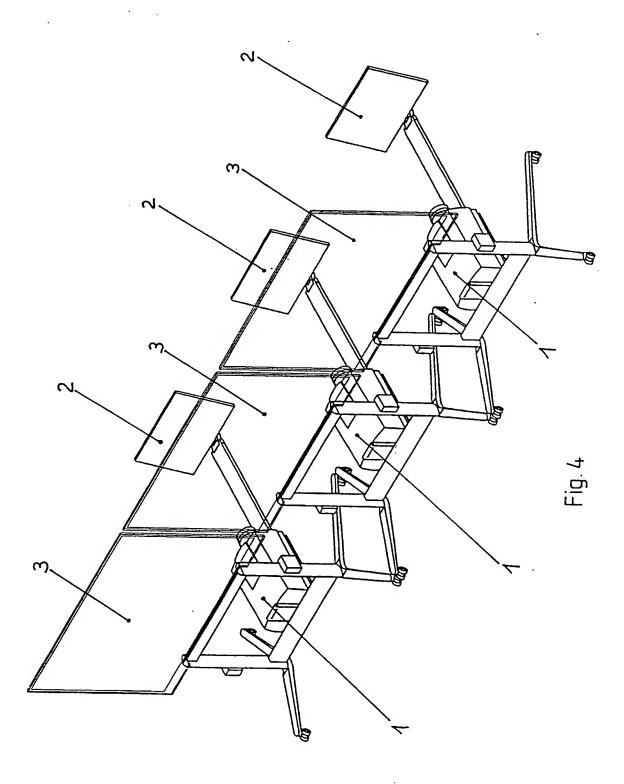
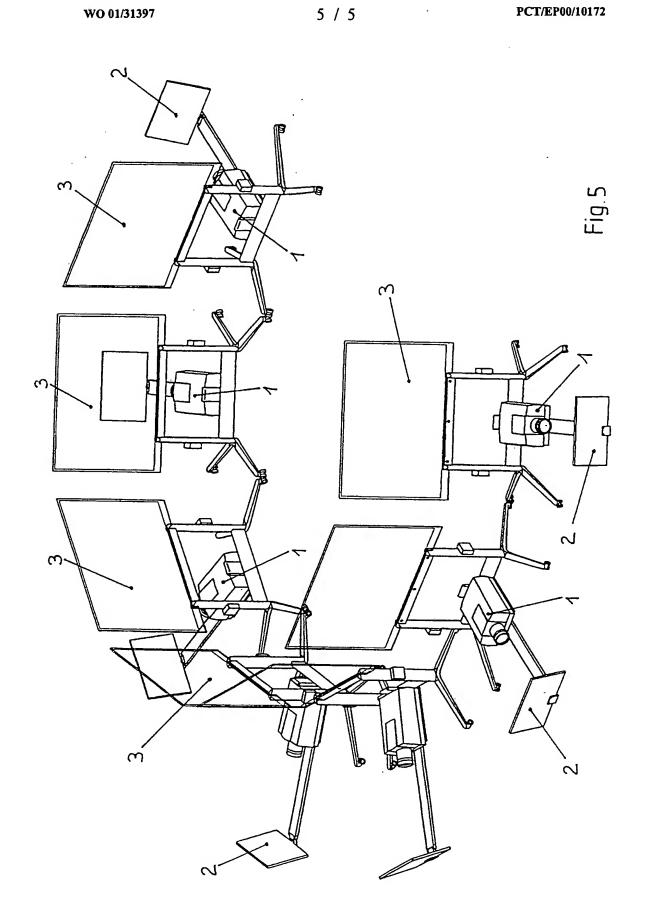


Fig. 3

PCT/EP00/10172





INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Inters nal Application No PCT/EP 00/10172

A. CLASSII IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER G03B21/60 G03B21/28 G03B21/3	30	
According to	International Patent Classification (IPC) or to both national classification	ation and IPC	
	SEARCHED		
Minimum do IPC 7	cumentation searched (classification system followed by classification G03B	on symbols)	
	ion searched other than minimum documentation to the extent that s		
	ala base consulted during the international search (name of data bas ternal, PAJ, WPI Data	se and, where practical, search terms used)
C. DOCUMI	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, of the rel	evant passages	Relevant to claim No.
Υ	US 5 828 427 A (FARIS SADEG M) 27 October 1998 (1998-10-27)		1
A	abstract; figure 1		2-15
Y	US 5 639 152 A (NELSON BRIAN) 17 June 1997 (1997-06-17)		1
A	claim 1; figure 1		2-15
A	US 4 953 971 A (HIGHFILL ROBERT F 4 September 1990 (1990-09-04) claim 1; figure 1	R)	1
А	US 4 846 694 A (ERHARDT HEINRICH 11 July 1989 (1989-07-11) abstract; figures 1,2	5)	1
	her documents are listed in the continuation of box C.	X Patent family members are listed	in annex.
A docume consider filing of the docume which citation other of docume other the docume of the docu	ent defining the general state of the art which is not dered to be of particular relevance document but published on or after the international date ent which may throw doubts on priority claim(s) or is cited to establish the publication date of another or other special reason (as specified) ent referring to an oral disclosure, use, exhibition or means ent published prior to the international filling date but han the priority date claimed	 "T" later document published after the inte or priority date and not in conflict with cited to understand the principle or the invention "X" document of particular relevance; the cannot be considered novel or cannot involve an inventive step when the do 'Y' document of particular relevance; the cannot be considered to involve an im document is combined with one or moments, such combination being obvior in the art. "&" document member of the same patent 	the application but sory underlying the staimed invention be considered to current is taken alone staimed invention wentive step when the re other such docurs to a person skilled
Date of the	actual completion of the international search	Date of mailing of the international sea	erch report
2	23 January 2001	02/02/2001	
Name and	mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 440-3016	Authorized officer Romeo , V	

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Inter. nal Application No
PCT/EP 00/10172

Patent document cited in search report		Publication date		atent family nember(s)	Publication date
US 5828427	A	27-10-1998	US	5537144 A	16-07-1996
			AU	2396895 A	16-11-1995
			EP	0760965 A	12-03-1997
			JP	9512383 T	09-12-1997
			US	6002518 A	14-12-1999
			WO	9529427 A	02-11-1995
			US	6104447 A	15-08-2000
			US	5801793 A	01-09-1998
			US	5680233 A	21-10-1997
			US	5821989 A	13-10-1998
			US	6028649 A	22-02-2000
			US	5502481 A	26-03-1996
			US	6011581 A	04-01-2000
			US	5886816 A	23-03-1999
			US	6034717 A	07-03-2000
US 5639152	Α	17-06-1997	CA	2188720 A	12-12-1997
			JP	9329839 A	22-12-1997
US 4953971	A	04-09-1990	NONE		
US 4846694	Α	11-07-1989	NONE		, c

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Inter. nales Aktenzeichen PCT/EP 00/10172

IPK 7	FIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES G03B21/60 G03B21/28 G03B21/3			
	ernationalen Patentklassilikation (IPK) oder nach der nationalen Klas	sifikation und der IPK		
	RCHIERTE GEBIETE ter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbol	le)		
IPK 7	G03B			
Recherchier	te aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, so	welt diese unter die recherchierten Gebiete	tallen	
Während de	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Na	ame der Datenbank und evtl. verwendete S	Suchbegriffe)	
EPO-In	ternal, PAJ, WPI Data			
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN			
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe	e der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.	
Υ	US 5 828 427 A (FARIS SADEG M) 27. Oktober 1998 (1998-10-27)		1	
A	Zusammenfassung; Abbildung 1		2-15	
Y	US 5 639 152 A (NELSON BRIAN) 17. Juni 1997 (1997-06-17)		1	
A	Anspruch 1; Abbildung 1		2-15	
Α	US 4 953 971 A (HIGHFILL ROBERT R 4. September 1990 (1990-09-04) Anspruch 1; Abbildung 1	2)	1	
A	US 4 846 694 A (ERHARDT HEINRICH 11. Juli 1989 (1989-07-11) Zusammenfassung; Abbildungen 1,2	S)	1	
	itere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu nehmen	X Slehe Anhang Patentfamilie		
*Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen: *A' Veröffentlichung, die den altgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist *E' ätleres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem Internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundefiegende Prinzips oder der ihr zugrundefiegenden Prioritätsdatum veröffentlichung stellt veröffentlichung stellt veröffentlichung obesonderer Bedeutung, die beanspruchte Erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Aussteltung oder andere Maßnahmen bezieht den beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlichung nicht als der der dem Prioritätsdatum veröffentlichung soder dem Pri				
	23. Januar 2001	02/02/2001	outo di Chia	
Name und	Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentarnt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tet (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Bevollmächtigter Bedlensteter Romeo, V		

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Inter: .ales Aktenzeichen
PCT/EP 00/10172

Im Recherchenberich ngeführtes Patentdokun		Datum der Veröffentlichung		glied(er) der atentfamilie	Datum der Veröffentlichung
US 5828427	A	27-10-1998	US	5537144 A	16-07-1996
			AU	2396895 A	16-11-1995
			EP	0760965 A	12-03-1997
			JP	9512383 T	09-12-1997
			US	6002518 A	14-12-1999
			WO	9529427 A	02-11-1995
			US	6104447 A	15-08-2000
			US	5801793 A	01-09-1998
			US	5680233 A	21-10-1997
			US	5821989 A	13-10-1998
			US	6028649 A	22-02-2000
			US	5502481 A	26-03-1996
			US	6011581 A	04-01-2000
			US	5886816 A	23-03-1999
			US	6034717 A	07-03-2000
US 5639152	Α	17-06-1997	CA	2188720 A	12-12-1997
			JP	9329839 A	22-12-1997
US 4953971	A	04-09-1990	KEINE		
US 4846694	Α	11-07-1989	KEINE		